

# Katholische Universität Lublin "Johannes Paul II" Institut für Germanistik

# austriackie forum kultury waw

# "Reise in die Tiefe der Zeit und des Traums" –



# Donnerstag, 29. Mai

9.00 Begrüßung:

- **Marzena Górecka**, Prodekanin der Geisteswissenschaftlichen Fakultät
- Marek Jakubów, Direktor des Germanistischen Instituts
- Martin Meisel, Direktor des ÖKF Warschau

### Vorträge: 9.20-10.35 Moderation: Marek Jakubów

- 9.20 **Irmela von der Lühe** (FU, Berlin): Kriegserfahrung und Raumwahrnehmung eines "einfachen Mannes". Józef Wittlins Roman "Das Salz der Erde"
- 9.40 **Richard Brittnacher** (FU, Berlin): "Wenn Operettenfiguren die Tragödie spielen …" Der böse Blick des Karl Kraus auf die Akteuere des Ersten Weltkriegs
- 10.00 **Jewgienija Wolschschuk** (Schewtschenko-Institut für Literatur, Kiew): " ... aus den dunkelsten Tiefen der Verzweiflung und des Verzichtens": Stefan Zweigs Galizienbilder in Zeiten des Ersten Weltkriegs

10.20 Diskussion

10.35 Kaffeepause

### 10.50-12.05 Moderation: Joanna Drynda

- 10.50 **Larissa Cybenko** (Iwan Franko-Univ., Lviv): Rückkehr Galiziens: Zum Modell eines realen und imaginierten Raumes
- 11.10 **Marek Jakubów** (KUL, Lublin): Nach der Wiederentdeckung Galiziens
- 11.30 **Gabriela Ociepa** (Univ. Wrocław): Galizien in der fragmentarischen Kartographie Christoph Ransmayrs
- 11.50 Diskussion
- 12.05 Kaffeepause

### 12.20-13.35 Moderation: Dorota Tomczuk

12.20 **Maryna Orlova** (Technologische Universität, Cherkasy): Der neue Balkan von Peter Handke: Kindheits- und Traumlandschaften in der Erzählung "Die morawische Nacht"

# Sponsoren:

# (Re-)Lektüren des ostmitteleuropäischen Raumes aus österreichischer, deutscher, polnischer und ukrainischer Sicht

- 12.40 Katarzyna Grzywka (UW, Warszawa): Hanns-Josef Ortheils Prag
- 13.00 **Lech Kolago** (UW, Warszawa): "Es war vor Jahren …" Annette von Droste-Hülshoff und Polen

13.20 Diskussion

14.00 Mittagessen

- 15.30-16.45 **Moderation: Grzegorz Jaśkiewicz**
- 15.30 **Janusz Golec** (UMCS, Lublin): "Blumen im Schnee". Die Bukowina in den Erinnerungen Gregor von Rezzoris
- 15.50 **Joanna Ławnikowska-Koper** (Jan Długosz-Akademie, Częstochowa): Re-Konstruktionen eines galizischen Alltags. Zu Martin Pollacks "Nach Galizien" und "Galicja. Opowiadać dalej?" von Monika Kozień und Marta Miskowiec
- 16.10 **Alexandr Tschertenko** (Schewtschenko-Institut für Literatur, Kiew): Die Kolonisierung Polens durch deutsche Vergangenheitsaufarbeitung in Judith Kuckarts "Lenas Liebe"

16.30 Diskussion

# Freitag, 30. Mai (Raum CN-208)

## Vorträge: 9.30-10.45 Moderation: Max Stebler

- 9.30 Günter Höfler (Karl-Franzens-Univ., Graz): Apokalypse Ost. Phantastik und Katastrophik im Ukraine-Bild der Romane Cordula Simons
- 9.50 Małgorzata Dubrowska (KUL, Lublin): Zwischen Flucht und Fluch. Zum Motiv der mitteleuropäischen Reise in Sabrina Janesch' Roman "Katzenberge"
- 10.10 Joanna Drynda (UAM, Poznań): "Was für ein Irrenhaus …" Zu Maxim Billers Novelle "Im Kopf von Bruno Schulz"

10.30 Diskussion

10.45 Kaffeepause

### 11.00-12.00 Moderation: Małgorzata Dubrowska

- 11.00 **Anna Rutka** (KUL, Lublin):,In Textilien lesen wir die Zeit' Zur literarischen Vermessung Ostmitteleuropas in Andrzej Stasiuks "Hinter der Blechwand"
- 11.20 **Grzegorz Jaśkiewicz** (Univ. Rzeszów): Der polnische Retro-Krimi im mitteleuropäischen Kontext. Re-Lektüren an ausgewählten Beispielen
- 11.40 Diskussion
- 12.00 Abschluss der Konferenz
- 13.00 Mittagessen
- 15.00 (Re)Lektüren des Lubliner Stadtraumes Teatr NN: Wystawa: Pamięć miejsca Ausstellung: Gedächtnis des Ortes: Das jüdische Lublin Am Abend: Gemütliches Beisammensein in der Altstadt

29-30. Mai 2014

Schirmherrschaft:

PREZYDENT MIASTA LUBLIN

KRZYSZTOF ŻUK

Raum CN-208
Katholische Universität Lublin

Lublin, Al. Racławickie 14

"Johannes Paul II"



